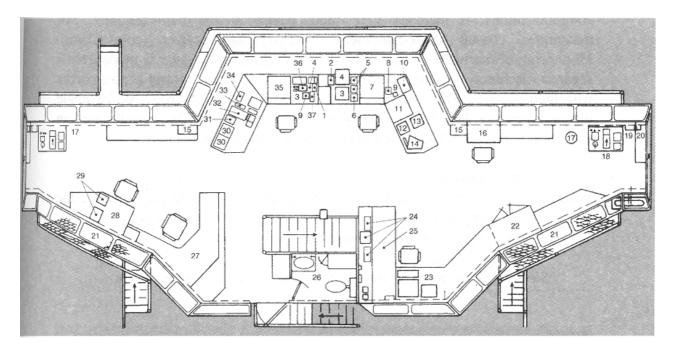
THE NAVIGATING BRIDGE

Basic terms

- wheelhouse navigating bridge steering wheel
- rudder control magnetic compass compass repeater
- gyroscopic compass chart table chartroom radar scanner
- layout bridge wings navigating equipment
- communication equipment main bridge console plotting aids
- ARPA radar wing control relative/true motion radar
- position fixing aids satcom satnav navtex receiver
- RD finder LORAN-C Decca Navigator facsimile receiver
- auto pilot depth sounder speed log sonar
- VHF radio telephone MF transmitter watch-keeping receiver
- monitoring engine control console

The wheelhouse forms part of the ship's navigating bridge. It normally runs athwartships and is situated art. From the bridge the ship is nonnally navigated, and from there all activities on deck can be seen and controlled by the Captain or Officer of the Watch.

Today the bridge of a modem ship is totally enclosed by glass screens or windows to give protection from weather. In addition to the steering wheel or steering controls, the ship's main magnetic compass and a repeater from the gyroscopic compass are normally situated on the bridge. It also houses a chart table, radar scanners and a rich array of modem navigating and communication equipment. The type and layout of the wheelhouse and the bridge, as well as bridge wings, varies according to ship types and to the changes in modem technology in shipbuilding and navigation. Here is a layout of a modem wheelhouse.



1 Autopilot

2 VHF Radio

3 ME/CPP Controller

4 ME Monitor

5 Bow Thrusters

6 Talk-back System

7 Radar with Arpa

8 Auto Phone Network

9 Windspeed Direction

10 Doppler Log

11 Voyage Management

12 Navigation Lights

13 Signal Lights

14 CCTV Monitor

15 Radar Transceiver

16 Desk

17 Gyro Repeater

18 Wing Control Position

19 Talk-back System

20 VHF Radio

21 Emergency Exit Window

22 Master Gyro

23 Nav Workstation/PC

24 Position Displays

25 Chart Table

26 Toilet Washroom

27 Main Radio Station

28 Engineer's Desk

29 Alarm Monitor and Control Centre

30 Lighting Switchboard

31 Group Alarm Display

32 Fire Detection Panel

33 Duty Indicators

34 Watch Receiver

35 Radar

36 Deadman Alarm Panel

37 Emergency Telegraph

The wheelhouse equipment of a modem ship normally encompasses the main bridge console with the plotting aids (ARPA, i.e. Automatic Radar Plotting Aid), path finder radars (3 cm x-band radar and 10 cm s-band relative motion radar). A number of position fixing and communicational aids may be fitted within the main console, or separately such as satcom and satellite back-up radio-station, navtex receiver, RD finder, satnav with gyro and log interfaces, Loran-C receiver, Decca navigator, etc. The equipment also includes weather facsimile receivers, autopilot, gyro compass with repeaters, depth sounders, speed logs, sonar, etc. Radio-equipment is used for safety and commercial messages, and for ship-toshore

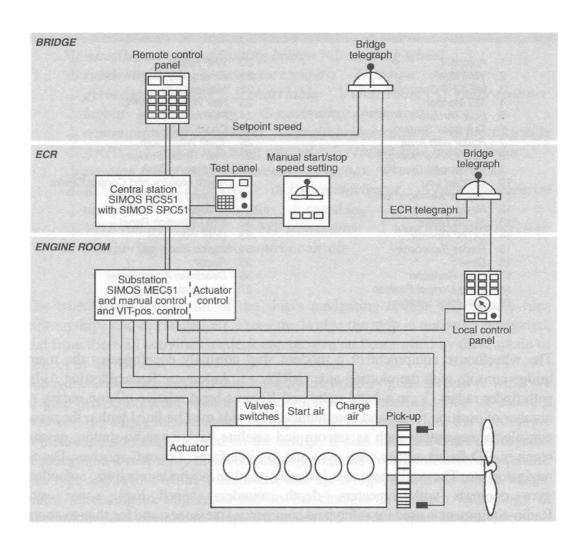
communications. It includes VHF radio telephone and radiotelegraph, MF transmitter, coastal radio-equipment, watchkeeping receiver (auto alarm). Monitoring of machinery, ship's anchors, steering and cargo gear is made from a separate machinery (engine) control room or from an engine control console in the wheelhouse. The system of monitoring includes engine controls, rudder angle indicator/repeater, how thruster controls, wing controls etc. The wheelhouse can also control the cargo, ballast and loading/discharge system on board.

Engine Control

Where bridge control is installed, the bridge control console may provide the following main engine or bridge control and instrumentation functions:

- selection of engine or bridge control;

Siemens main engine remote control and speed controller system



- single-lever or telegraph control of:
 - direction of engine rotation (direct -reversing engine),
 - programmed start sequence,
 - speed setting,
 - clutches,
 - controllable-pitch propeller blade position;
- -engine order telegraph/printer;
- emergency stop;
- override of automatic or slowdown;
- continuous display of key parameters, which may include:
 - engine rpm,
 - propeller rpm (where clutches are fitted), controllable-pitch propeller blade position, starting air supply pressure, clutch air supply pressure;
- engine alarm condition;
- auxiliary system alarm condition.

A. Comprehension & vocabulary

A.1 Write the different terms about the equipment mentioned in the reading text under the appropriate headings:

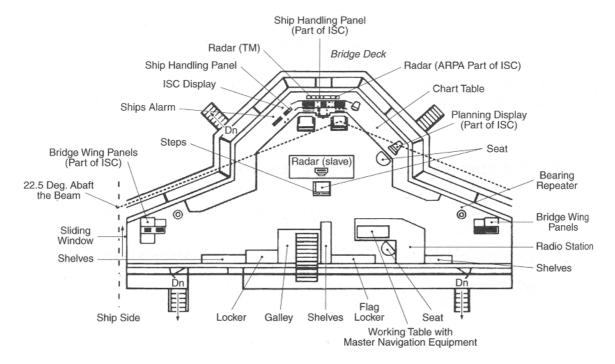
POSITION-FIXING	SAFETY	COMMUNICATIONS
magnetic compass		
and the second second		
Her and the large		

A.2 Give full terms for the following acronyms or abbreviations:

RADAR	
ARPA	
SATCOM	
SATNAV	
NAVTEX	
RDF	
LORAN	
SONAR	
VHF	

MF	
CPU	
ADF	
GPS	
NNSS	
VDU	
INMARSAT	

A.3 How does the wheelhouse below differ from a conventional one?



A.4 Say wi	hich terms are defined below:
1	a navigational instrument by which a bearing of a radio
beacon c	an be obtained and plotted on a chart.
2	a part of a remote-indicating compass system which
repeats t	he indications of the master compass at a distance.
3	a device holding the ship's course as desired by the master
or watch	officer.
4	an instrument used to determine water depth by measuring
the time	interval for sound waves to go from a source of sound near the surface
to the bo	ttom and back again.
5	a device used in the communications between the bridge
and shor	Δ

o a :	radio determination system which measures distance and
direction by a compari	son of reference signals with the radio signals reflected
• •	position is to be determined.
from the target whose p	osition is to be determined.
D C	
B. Grammar	
R 1 Underline all the se	ntences containing an active verb. Then rum them info
1	possible, making the necessary changes:
EXAMPLE	
It also houses a chart	table, radar scanners
	scanners are housed in it (i.e.
"in the wheelhouse").	
B.2 State which of the ser	ntences in the text contain a Passive Infinitive:
EXAMPLE	
from there all activi	ties can he seen and controlled by the Captain
rom there an activi	ties can he seem and comforted by the Captain
R 3 Form adjectives from	om the following nouns and add the noun which this
v v	· ·
adjective qualifies in	ine text:
EXAMPLE	
Navigation	 navigating bridge
1. Magnet	
2. Gyroscope	

C. Translation

3. Communication4. Commerce

C.1 Translate the following sentences info English:

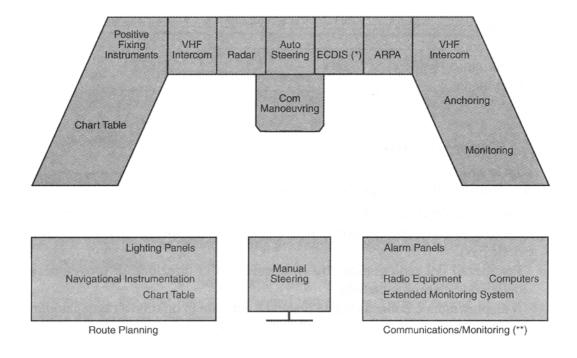
- 1. La bussola della nave è uno strumento che indica la direzione al navigante.
- 2. La girobussola si usa spesso per la navigazione con pilota automatico a bordo delle flavio
- 3. Per mezzo del radiogoniometro determiniarno la direzione di provenienza delle onde elettromagnetiche.
- 4. Il display radar è collocato nella plancia e consiste in un tubo a raggi catodici (CTR).
- 5. Il sestante e il cronometro sono i più antichi strumenti nautici, ma si trovano ancora a bordo di ogni nave.

- 6. Dalla plancia si ha una chiara visione del ponte. La console principale ospita un'unità ARPA e un radar marino.
- 7. Oltre al tavolo di carteggio, ci sono l'ecoscandaglio elettroacustico, il radiofax e il navigatore satellitare.

D. Writing skills

D.1 Answer the following questions about the reading text:

- 1. What are the functions of the wheelhouse?
- 2. How is the bridge protected from weather?
- 3. Where is the bridge situated?
- 4. What are the main integrated parts of the bridge?
- 5. What are the plotting aids?
- 6. Which of the equipment in the text is used both for navigation and communications?
- 7. How are the machinery and ship's systems monitored and controlled?



^{*} Location for Electronic Chart Display System (ECDIS) if installed.

^{**} Workstation for Additional Bridge Functions.